

# 为外国人的生活指南

〔中国語版〕



大 田 原 市

# 目 次

1	前言	.....	1
2	想要咨询时	.....	1
3	向市役所申报时	.....	2
4	税款	.....	5
5	健康保险	.....	6
6	介护保险	.....	7
7	托儿所	.....	8
8	学校	.....	10
9	垃圾	.....	11
10	饲养狗时	.....	12
11	火灾・救急・救助	.....	13
12	防灾	.....	14
13	主要的公共设施	.....	17

# 1 前言

这本生活指南，是为了让住在大田原市的每一位外国人能够安心的生活而记载了必要的生活信息和情报。有关生活的急救防灾信息，生活中需要办理的一些手续等都有登载，请随时利用。

# 2 想要咨询时

当您到咨询窗口去咨询时，因为日语不懂而感到困难的时候，那个时候您可以让您周围会讲日语的人来帮助您。

另外，栃木县设有专对外国人的咨询窗口，在您遇到困难时请利用。

## ●专对外国人的咨询窗口

名称	电话号码	对应语言	咨询内容・受理日期和时间
栃木外国人咨询支援中心 (栃木县国际交流会)	028-627-3399	英语 葡萄牙语 西班牙语 越南语 其他	综合咨询 星期二～星期六 9:00～16:00 ※有些语言可能有规定的日期
			精神保健咨询（要预约） 每月 1 次 15:00～16:00 ※日期和时间请电话确认
			在留资格・签证咨询（要预约） 第 2 个星期三 10:00～12:00 ※遇到节日时变为第 4 个星期三
			法律咨询（要预约） 第 1 个星期二 10:00～12:00 ※遇到节日时变为第 3 个星期二
大田原国际交流会	0287-22-5353	英语 中文 韩语	一般咨询、生活 星期三 10:00～16:00
外国人在留综合咨询中心	0570-013904	对应语言请确认	入国管理局手续・在留手续 平日 8:30～17:15

※咨询日期及时间有时候会变更，请一定在去之前电话联系一下。

### 3 向市役所申报时

您在大田原市生活时，有一些必要的手续要进行申报登记。

另外，必要的证明书提交后就可以接受儿童补贴、医疗费补助等。

#### ◎关于重要的申请

##### [住民登录]

如果要在日本逗留 3 个月以上，短期住在者和不法住在者以外的外国人，从进入日本国境住所决定开始，一定要在 14 天以内携带在留卡亲自去办理住民登录手续。

如果是特别永住者，除住址变动以外还有氏名、国籍、在留资格的变动时，请携带特别永住者证明书到市役所办理申报。

**【咨询处】**市民生活部 市民课 ☎0287-23-8752

##### [搬迁时]

从大田原市搬迁到其他市村时，搬迁之前到大田原市役所办理迁出手续之后领取迁出证明书。搬迁到新的住址后，请在 14 天以内携带迁出证明书和调动人的在留卡或特别永住者证明书到住址所在的市村办理迁入手续。

从他市村搬迁到大田原市时，已到以前住址所在市村办理了迁出手续并且已领取迁出证明书。搬迁到大田原市之后，请在 14 天以内携带迁出证明书和调动者的在留卡或特别永住者证明书到大田原市役所市民课的窗口处办理迁入手续。

在大田原市内搬迁时，转居后 14 天以内必须到大田原市役所市民课窗口处申报。请携带好调动者的在留卡或特别永住者证明书。

**【咨询处】**市民生活部 市民课 ☎0287-23-8752

##### [住民票]

从平成 24 年 7 月 9 日开始在大田原市登录的外国住民，可以领取到和日本人一样的住民票的副本，此副本就可以代替外国人登录原票记载事项证明书。

携带能够证明本人的证件（在留卡或驾驶证）到市役所办理。

不能够到市役所来办理时可以通过邮递的方式来办理。详细的内容请向下记咨询处询问。

**【咨询处】**市民生活部 市民课 ☎0287-23-8752

##### [出生申报]

在婴儿出生之日开始 14 天之内必须向市役所提交出生申报。办理此项申报时必须有医师开出的出生证明书。

**【咨询处】**市民生活部 市民课 ☎0287-23-8705

## [妊娠申报]

怀孕时必须到医院去拿妊娠证明书，然后请将「妊娠申报」提交到市役所。这样就可以领取到「母子保健手册」和「孕妇健康检查就诊票」。另外，还可以领取到孕妇医疗费补助资格证。

**【咨询处】**保健福祉部 儿童幸福课 ☎0287-23-8634

## ※其他的申报

结婚申报、离婚申报、死亡申报、国籍领取申报、归化申报、领养子女申报、断绝养子女关系的申报、印章登录。

**【咨询处】**市民生活部 市民课 ☎0287-23-8705

## ◎关于儿童补贴

抚养儿童到 15 岁的人请办理儿童补贴的手续。若不办理此项手续就不能领取儿童补贴。还有一定要确认请求人的收入和在留资格。

## ●补贴的支付额

对 象	支付额
未满 3 岁	15,000 円
3 岁以上小学毕业前（第 1 胎第 2 胎）	10,000 円
3 岁以上小学毕业前（第 3 胎）	15,000 円
中学生（一样的）	10,000 円
收入超过限度时，一名儿童	5,000 円

※第 1, 2, 3 胎之后的判断方法是，由高中毕业和同年度（满 18 岁那年）以下年龄的儿童来计数的。

**【咨询处】**保健福祉部 儿童幸福课 ☎0287-23-8932

## ◎关于医疗费补助制度

到医疗机构去看病时的医疗费补助制度。申请书提出时要把医疗费的收据（就诊后1年之内）一起提交，日后补助金将汇入到指定的帐户上。还有，医疗补助的对象是加入健康保险的人。为了能领取到补助金必须请您办理以下的手续。

### [儿童医疗费补助]

此项补助是，未满18岁的孩子到医疗机构去看病时的医疗费（只是保险医疗范围内的金额，用餐费疗养费除外）将补发给家长。

办理手续时请携带孩子所加入的健康保险证和补助金汇入银行时指定家长名义的银行存折。

※小学入学前（未入学儿童）在栌木县内的医疗机构看病时，只要提示孩子的医疗费支付资格者证和健康保险证就可以，不必支付医疗费。

### [孕产妇的医疗费补助]

此项补助是怀孕期间在医疗机构所使用的医疗费（只是保险医疗范围内的金额，用餐费疗养费除外）将补助给孕妇本人。

领受期限是，从母子健康手册领到月份的第一天开始到出产月的下一个月的月末为止。

办理手续时请携带母子健康手册和现在加入的保险证、补助金汇入银行时本人名义的银行存折。

### [单亲家庭医疗费补助]

对象是单亲家庭的父（母）子，孩子到18岁为止到医疗机构所用的医疗费（只是保险医疗范围内的金额，用餐费疗养费除外）将补助给家长。申请提出月份的第一天开始领取。

请携带现在加入的健康保险证和补助金汇入银行时家长名义的银行存折。另外还必须提示能够证明是单亲家庭的资料（儿童抚养补贴支付资格证和遗属年金证书等）。

※收入超过限度时就不符合领取资格。

**【咨询处】**保健福祉部儿童幸福课 ☎0287-23-8932

### [重度身心残疾者医疗费补助]

重度身心残疾者到医疗机构看病时所用的医疗费（只是保险医疗范围内的金额，用餐费疗养费除外）将补助给残疾者本人。申请提出月份的第一天开始领取。

但是，用餐费疗养费补助的对象是后期高龄人医疗保险加入者。

办理手续时请携带健康保险证和补助金汇入银行时本人名义的银行存折。在此之外还必须提示残疾人手册或是医师的诊断书等能够证明残疾程度的证明资料。

※根据残疾的程度年龄补助条件不同，详细内容请咨询。

**【咨询处】**保健福祉部福祉课 ☎0287-23-8921

## 4 税款

市的税款有市县民税、固定资产税、都市计划税、小型汽车税这几种。收到纳税通知时，请一定要缴纳。

### [关于市县民税]

市县民税是对那一年的1月1日截止，住址在大田原市的、上一年有一定以上收入的人征收的赋税，是根据上一年从1月1日开始到12月31日为止的收入或扣除等的金额来决定。

**【咨询处】** 财务部税务课市民税担当 ☎0287-23-8725

### [关于固定资产税・都市计划税]

固定资产税・都市计划税是对那一年的1月1日截止，在大田原市持有土地或建筑物等（固定资产）的人征收的赋税，是根据所持的固定资产的价格来决定。

**【咨询处】** 关于土地 财务部税务课市民税土地担当 ☎0287-23-8726  
关于建筑物 财务部税务课市民税房屋担当 ☎0287-23-8864

### [关于小型汽车税]

小型汽车税是指持有人取得小型汽车的所有权时被征收的“小型汽车环境性能税率”和那一年的4月1日对持有摩托车或小型汽车的人征收的“小型汽车税种类税率”。

登记、车辆报废、转让、迁出等时请申报。

**【咨询处】** 财务部税务课税制担当 ☎0287-23-8785

### [关于税款的缴纳]

每种税款都规定有缴纳期限。拿交纳单据可以到市政府、金融机关、便利店等缴纳。另外，也可以银行转账缴纳。

**【咨询处】** 财务部收纳对策课收纳管理担当 ☎0287-23-8639

### [关于税款的滞纳]

如果税款没有按期缴纳，就会收到“督促信”（请马上交税的通知书）。另外，按照从缴纳期限的第二天开始到缴纳当天的期间，可能需要支付滞纳金（必须追加支付的金额）。

如果因特殊原因无法在期限内缴纳的情况时请到收纳对策课协商。

**【咨询处】** 财务部收纳对策课征收对策担当 ☎0287-23-8703

出国时如果有还未缴纳的税款的话，必须申报代替本人实行有关纳税的所有手续的纳税管理人。详细内容请咨询税务课。

## 5 健康保险

国民健康保险是守护大家健康的重要制度。一直以来按收入的多少大家一起出钱（税款），目的就是相互帮助，为了使大家在生病或者受伤时享受只负担高额医疗费的一部分。

### [关于国民健康保险的加入]

#### (1) 必须加入国民健康保险的人

原则上，在大田原市登记居民的人必须加入国保，但是符合以下任何一项的人不能加入。

- ① 加入了公司等的健康保险
- ② 加入了后期高龄者医疗制度
- ③ 受到了生活保护

#### (2) 关于国民健康保险费

加入国保，就要被征收国保税。国保税的缴纳义务者是户主。即使户主加入了公司等的健康保险，但是如果此户有加入国保的人，也会向户主征收税款。请加入者一定在期日内缴纳国保税。也可以银行转账。

#### (3) 保险补贴

##### ●生病受伤到医院治疗时

区 分		自己负担额	国民保险的补贴额
小学入学前		2 成	8 成
小学入学后 70 岁未滿		3 成	7 成
70 岁以上 75 岁未滿高龄者	现职者同样收入	3 成	7 成
	上記以外	2 成	8 成

#### (4) 其他补贴

- 被保险者分娩时 → 一定金额的育儿一次性补贴支付
- 被保险者死亡时 → 一定金额的殡葬费支付

### [退出国民健康保险时]

如有以下情况，必须退出国保，所以请一定在退出日起 14 天以内申报，并且申报时一定退还保险证。

#### (1) 出国时

- 有拿到再入国的许可后出国时，根据状况的不同有时必须持续加入保险的。请到服务窗口去咨询。

#### (2) 住民登录将要在其他市村时

#### (3) 加入公司的健康保险时

- 请提示公司等的健康保险证。

#### (4) 接受生活保护时

- 请提示生活保护开始决定通知书。

#### (5) 死亡时

**【咨询处】** 市民生活部国保年金课 ☎0287-23-8857



## 6 介護保険

介護保険は老年人因卧床不起或认知障碍等处于需要一直护理的状态、或者家务和穿戴装束需要被照料的状态时才能够享受护理服务的制度。

### ◎关于加入者和保险费

加入介護保険的是住址在市内的 65 岁以上（第一号被保険者）和 40～64 岁的医疗保险加入者（第 2 号被保険者）两类人。

介護保険被保険者证，是 65 岁以上者和 40～64 岁者在获得需要支援・需要护理的认定后才发送给本人的。

	第 1 号被保険者	第 2 号被保険者
对象者	65 岁以上者	40～64 岁的医疗保险加入者
支付的对象者	<ul style="list-style-type: none"> <li>・因卧床不起或认知障碍等，入浴、排泄、饮食等日常生活一直需要护理的人</li> <li>・家务及穿戴装束等日常生活需要支援帮助的人</li> </ul>	初老期认知障碍、脑血管疾病等随着老化而出现的特定的疾病，根据情况需要护理的人
保险费	按家庭决定基准额，根据本人的收入或家庭赋税状况划分等级	根据加入的医疗保险的计算方法来设定 <ul style="list-style-type: none"> <li>・公司职员等被雇用的情况</li> </ul> 健康保险加入者，一般是按标准报酬乘以介護保険率的计算方法来决定保险费，从工资里直接扣除，另外，保险费的一半由雇用方负担。 <ul style="list-style-type: none"> <li>・国民健康保险的情况</li> </ul> 国民健康保险的加入者，根据所得税率・均等税率来决定保险费，由户主来缴纳整个家庭成员的费用
保险费的支付方法	老年（退休）养老金・遗族养老金・残疾养老金的年额在 18 万以上者直接从养老金里扣除，除此之外者拿缴纳单向市里个别缴纳	和医疗保险一包在内支付登载

### ◎想利用介護服务时

在日常生活方面需要护理或支援的人想利用护理服务时，必须申请需要护理的认定。

**【咨询处】** 保健福祉部高龄者幸福课 ☎0287-23-8678・8927

## 7 保育园

保育园是根据儿童福祉法，为了使家长以及同居的家人能够就业，以保育为目的代替保育其不能在家照料的乳幼儿的儿童福祉设施。

因此，“为了幼儿教育”、“为了体验集团生活”、“为了学前准备”或者“为了照料其弟妹”等的理由是不能够作为入园的对象的。

### ◎保育园入园可能的基准（以下事项任何一项适合时）

- (1) 家长月工作 64 小时以上的
- (2) 分娩前后（产前 2 个月以内，产后 2 个月以内）
- (3) 患有疾病，或是受伤、精神障碍或是有残疾
- (4) 长期疾病的状态，或是有精神障碍或身体残疾的家属需要随时照顾
- (5) 正值震灾、风水灾害、火灾等其他灾害的修复时
- (6) 持续进行求职时（有效期间定为 90 天左右）
- (7) 就学时（包含职业训练校在内）
- (8) 可能有虐待・DV 的倾向

### [市内保育园等一览表]

类别	设施名称	利用定员	地址	电话 (0287)
私立・保育园	美原保育园	120 名	美原 1-17-16	23-3882
私立・保育园	保育园孩童	90 名	亲园 2044-5	28-7320
私立・保育园	保育园婴儿一天使	50 名	若松町 3-30	22-8834
私立・保育园	大田原保育园	100 名	住吉町 1-12-29	24-6616
私立・保育园	金田保育园	150 名	中田原 1285-2	22-2255
私立・保育园	光野崎保育园	110 名	薄叶 1717-2	46-5100
私立・保育园	光保育园	50 名	山の手 2-2445-3	46-5522
私立・保育园	黑羽保育园	120 名	堀之内 641-1	59-7055
私立・保育园	汤津上保育园	120 名	汤津上 3724-1	98-8101
公立・保育园	新富保育园	250 名	新富町 3-6-8	22-2402
公立・保育园	须佐木保育园	20 名	须佐木 275-4	57-0329
私立・认定 孩童园	认定孩童园黑羽幼儿园 (幼保連携型)	1 号 45 名	蜂巢 10-27	54-0471
		2・3 号 100 名		

私立・认定 孩童园	野崎幼儿园认定孩童园 (幼儿园型)	1号 75名	薄叶 2228	29-0959
		2・3号 100名		
私立・认定 孩童园	国际医疗福祉大学 金丸孩童园 (幼保連携型)	2・3号 70名	北金丸 1863-101	48-6610
私立・认定 孩童园	认定孩童园 抚子幼儿园 (幼儿园型)	1号 120名	小滝 1179-2	23-3741
		2・3号 90名		
私立・认定 孩童园	圣家幼儿园 认定孩童园 (幼儿园型)	1号 45名	中央 1-5-10	22-3224
		2号 20名		
私立・认定 孩童园	认定孩童园 光幼儿园 (幼儿园型)	1号 135名	山の手 2-11-13	23-5533
		2号 90名		
私立・认定 孩童园	认定孩童园 明星馆幼儿园 (幼儿园型)	1号 15名	八盐 254-4	54-2371
		2号 10名		
私立・认定 孩童园	认定孩童园 双叶幼儿园 (幼保連携型)	1号 90名	元町 1-1-36	22-5555
		2・3号 110名		
私立・小规模	浅香保育园	19名	浅香 1-3542-215	22-0151
私立・小规模	光 薄叶保育园	19名	薄葉 1998-111	29-1855
私立・小规模	ポップどおり保育园	19名	紫塚 1-3-21 紫塚ビデス 1-6	46-5800
私立・小规模	大田原ベリーズ保育园	19名	浅香 2-3393-4	22-6150
私立・小规模	保育所未来	19名	若松町 1650-434	24-1177
私立・小规模	虹色保育园	12名	末広 2-7-23	53-7222

【咨询处】保健福祉部保育课 ☎0287-23-8769

## 8 学校

外国籍的孩子们也可以到大田原市的中小学校（日本的中小学校）上学的。想要到学校去上学时，事先要办理好住民登记，然后去学校教育课咨询。

### ◎入学手续按照以下所记

(1) 住民登录

(2) 到教育局提交就学申请

※请到学校教育课窗口。

※请携带好您的孩子的在留卡。

(3) 就学儿童健康检查的实施

※接受检查的对象只是即将入学的新1年级孩子

※入学前年度的10~11月之间进行（接受检查的通知书将会邮寄到您家里）

(4) 由教育局联络入学学校（决定入学学校）

### ● 大田原市立中小学一览

小学校	电话号码
大田原小学校	0287-23-3171
西原小学校	0287-22-2877
紫塚小学校	0287-22-2586
亲园小学校	0287-28-1009
宇田川小学校	0287-28-1001
市野泽小学校	0287-22-2452
奥泽小学校	0287-22-3210
金丸小学校	0287-22-3209
羽田小学校	0287-22-2683
薄叶小学校	0287-29-0044
石上小学校	0287-29-0235
佐久山小学校	0287-28-0024
佐良土小学校	0287-98-2010
汤津上小学校	0287-98-3737
蛭田小学校	0287-98-2374
川西小学校	0287-54-0047
黑羽小学校	0287-54-0109
须贺川小学校	0287-57-0012
两乡中央小学校	0287-59-0009

中学校	电话号码
大田原中学校	0287-23-3161
若草中学校	0287-22-5151
亲园中学校	0287-28-1014
金田北中学校	0287-22-2482
金田南中学校	0287-22-3205
野崎中学校	0287-29-0019
汤津上中学校	0287-98-2009
黑羽中学校	0287-59-1025

**【咨询处】大田原市教育委员会学校教育课 ☎0287-23-3124**

## 9 垃圾

请将垃圾进行正确的分类后，在指定日的早上 8 点半拿到指定的垃圾站处。垃圾的回收日根据地区来进行分化的，不明之处请向生活环境课咨询。还有，请在垃圾袋上记入自己的名字。

### ●垃圾丢弃时的分类方法

分别种类		垃圾丢弃方法
资源垃圾	瓶子类	装入放在垃圾站的 3 个种类的集装箱里 ・「 蓝色的集装箱 」…无色透明瓶子 ・「 茶色的集装箱 」…茶色瓶子 ・「 绿色的集装箱 」…其他的瓶子
	玻璃类	装入指定袋（绿色透明袋）放到垃圾站
	罐类	装入指定袋（黄色透明袋）放到垃圾站 ※气体罐，金属类的盖子等要放入「不可燃垃圾」之处
	报纸	用绳子十字捆绑好放到垃圾站 （不需要装入指定袋）
	杂志类	
	纸板箱类	
	纸盒	
	塑料瓶	使用指定袋（透明色袋黑字）放到垃圾站 ※盖子和标签归属「可燃垃圾」塑料瓶的里面洗净后不用压平直接装入袋子里
	泡沫苯乙烯制白色托盘	装入指定袋（透明茶色字的袋子）放到垃圾站 ※白色意外的泡沫苯乙烯制托盘要放到「可燃垃圾」处
	不可燃垃圾	装入指定袋（透明茶色字的袋子）放到垃圾站 ※气体罐及喷雾罐，请用完以后再丢。 清除管理装的东西及气体时，请在室外没有火花的通风处进行。（不必打孔）
电池	装入指定袋或指定袋以外的透明塑料袋里之后放到垃圾站处 ※充电式电池或纽扣电池，请拿到贩卖店或由专门业者来处理	
可燃垃圾	放入指定袋（灰色红字）放到垃圾站	
大型垃圾（要交费）	直接搬到「广域清洁中心大田原」 也可以事先预约个别回收（生活环境课）	

【咨询处】市民生活部生活环境课（废弃物对策担当） ☎0287-23-8706

## 1 0 饲养狗时

饲养狗时必须办理的手续是，登录申请、狂犬病预防注射疫苗等。

### ◎登录等的申请

#### (1) 新登录（饲养生后 91 天以上的狗时）

- 狗的拥有者的住址、氏名及电话号码
  - 狗的种类、性别、出生年月日、名字、毛色、身体状况
  - 登录手续费 3000 日元
- ※新登录时在所属栃木县兽医会会员的动物医院也可以办理。

#### (2) 变更申请（已登录过的狗的转入和转出、拥有者的变更等）

##### ○必要申请事项

##### ①拥有者和狗转入时（包括只有狗的转入）

- 狗的拥有者的住址、氏名及电话号码
- 狗的种类、性别、年龄、毛色
- 拥有者以前的住址
- 以前所住地发行的许可证（没有时能够证明登录号码的资料也可以）

##### ②拥有者的变更

- 以前拥有者的住址、氏名及电话号码
- 许可证（能够证明登录号码的资料）

#### (3) 死亡申请

##### ○必要申请事项

- 狗的拥有者的住址、氏名及电话号码
- 狗的名字，死亡年月日
- 许可证的返还

### ◎狂犬病预防注射

#### (1) 集合注射时

- 市里每年 4 月在市里各区进行狂犬病预防的注射。
- 施行日期用明信片通知已登录的拥有者。

#### (2) 到动物医院去接种时

- 市里的集合接种不能参加时，请到附近的动物医院去接受接种。
- ①如果是栃木县兽医会会员的动物医院就可以领取到已接受接种的证明书。
- ②在此外的医院进行接种后，请拿着接种证明到市役所领取已接种的证明书。
- （手续费 550 日元）

◎其他，如许可证、已接受接种的证明书丢失时，或不能够继续饲养狗时，请到市生活环境课咨询。

**【咨询处】** 市民生活部生活环境课（生活交通担当） ☎0287-23-8832

# 1 1 火灾・急救・救助

火灾、急救、救助的帮助需要时，不要慌张请按以下的提示来行动。

## ◎联络顺序

- (1) 请打紧急通报电话“119”
- (2) 请清楚的用日语通报「是火灾」 「需要急救」 「需要救助」
- (3) 附近如果有日本人在时，依赖日本人来联系。
- (4) 消防队、急救队、救助队为了外国人都有准备对应各国语言的调查卡，所以请沉着地按照指示来行动。

※对应语言…英语、中文、西班牙语、韩语（朝鲜语）、他加禄语、德语、法语、  
缅甸语、印度语、泰语、阿拉伯语、高棉族语、蒙古语

## ◎紧急时联络方法

- ・火灾 → ☎119 请说「是火灾」
  - ・要告诉名字、住址和电话号码。
- ・急救 → ☎119 请讲「是受伤」或「有病」
  - ・要告诉名字、住址和电话号码。
- ・救助 → ☎119 请讲「需要救助」
  - ・要告诉名字、住址和电话号码。
- ・事件・事故 → ☎110 请讲①案例名（交通事故、失盗等）
  - ②目前所在地（地址、标记物）
  - ③请讲发生时间（此刻、○分前）
  - ④请讲犯人信息（人数、服装、逃跑方向、犯罪行为车牌号等）
  - ⑤其他信息（名字、地址、电话号码、负伤程度等）

※不知道怎么办时，请向附近的人请求帮助。

**【咨询处】** 大田原消防署 ☎0287-28-5100

大田原警察署 ☎0287-24-0110

## 1 2 防灾

为了在发生灾害时能够做出正确的判断，事先同家人决定好紧急时的联络方法。还有，事先准备一些紧急时所需的必备品。

### (1) 发生地震台风时、

#### ①发生地震时不要惊慌，请按照以下所记行动

- 如果有使用火器请关掉。
- 请把窗户或门打开一处，确保避难出口。
- 请离开容易倒下的书架、餐具柜等，躲在桌子下面等晃动停止为止。

#### ②当台风发生时请注意以下所记内容

- 在台风到来之前会有强大的风雨发生，所以把容易被风吹跑的东西拿到屋子里面。还要关好家里的滑窗和遮挡门，通过广播或电视来了解关于台风的情报。
- 在暴风雨发生的时候外出时，也许会遇到树被刮倒或坏掉的雨伞被风刮飞等危险的事情、请到建筑物里避难。
- 集中性的暴雨发生时，会使河水泛滥发大水。非常的危险，所以一定注意不要靠近河岸。还有，山的附近等斜面较多的地方土砂滑坡的可能性较大，尽量控制不要到附近去。

### (2) 关于避难劝告和避难指示

灾害发生时，或可能会有灾害发生时，为了确保生命安全，会有避难劝告或避难指示的发令。当接到命令时不要惊慌失措，请遵从市里工作人员的指示到避难场所避难。

大田原市内的学校的校庭、体育馆是被指定的避难场所。有关其他的避难场所请向危机管理课询问。

**【咨询处】综合政策部危机管理课 ☎0287-23-1115**



●避难所一览

地区	名称	地址	电话号码	
大田原地区	大田原地区	大田原体育馆 武道馆	本町 1-1-1	0287-22-4143
		大田原小学校体育馆	城山 1-4-36	0287-23-3171
		西原小学校体育馆	美原 3-2-8	0287-22-2877
		紫塚小学校体育馆	紫塚 1-7-1	0287-22-2586
		大田原中学校体育馆	美原 1-14-2	0287-23-3161
		若草中学校体育馆	若草 2-1234	0287-22-5151
		大田原高等学校体育馆	紫塚 3-2651	0287-22-2042
		大田原女子高等学校第2体育馆	元町 1-5-43	0287-22-2073
		大田原东地区公民馆	若草 1-1287-1	0287-24-2777
		县立县北体育馆	美原 3-2-62	0287-22-8012
		勤劳者综合福祉中心	浅香 3-3578-747	0287-22-6621
		勤劳青少年之家	美原 1-1-4	0287-22-6878
	金田地区	金田北中学校体育馆	市野泽 2067	0287-22-2482
		市野泽小学校体育馆	市野泽 2077	0287-22-2452
		羽田小学校体育馆	羽田 644	0287-22-2683
		澳泽小学校体育馆	澳泽 175	0287-22-3210
		金丸小学校体育馆	南金丸 1640	0287-22-3209
		金田南中学校体育馆	南金丸 1870-4	0287-22-3205
		金田北地区公民馆	市野泽 1988-1	0287-23-3253
		金田南地区公民馆	南金丸 1870-5	0287-23-2260
	亲园地区	亲园小学校体育馆	亲园 618	0287-28-1009
		亲园中学校体育馆	花园 1-87	0287-28-1014
		宇田川小学校体育馆	宇田川 829	0287-28-1001
		亲园农村环境改善中心	花园 1973	0287-28-2444
	野崎地区	薄叶小学校体育馆	薄叶 2014	0287-29-0044
		野崎中学校体育馆	薄叶 2250	0287-29-0019
		石上小学校体育馆	上石上 1528	0287-29-0235
		野崎研修中心	野崎 21-26-2	0287-29-2605
	佐久山地区	旧佐久山中学校体育馆	佐久山 4427-107	-
		旧福原小学校体育馆	福原 1132	-
		相互交流之丘青少年研修中心	福原 1411-22	0287-28-3131
		佐久山地区公民馆	佐久山 2287-1	0287-28-0872
	汤津上地区	汤津上地区	佐良土小学校体育馆	佐良土 901-3
蛭田小学校体育馆			蛭田 1720	0287-98-2374
汤津上小学校体育馆			汤津上 1156	0287-98-3737
汤津上中学校体育馆			汤津上 5-573	0287-98-2009
汤津上支所会议室			汤津上 5-1081	0287-98-2111
汤津上农村环境改善中心			汤津上 5-776	0287-98-3425
佐良土西地方自治团中心			佐良土 1207	-
佐良土多目的交流中心			佐良土 853	0287-98-3077
蛭畑公民馆			蛭畑 868-2	-
品川中心			蛭畑 1981-23	-
新宿公民馆	新宿 587-1	-		
片府田生活中心	片府田 346	-		

地区	所在地	地址	电话号码	
黒羽地区	黒羽地区	黒羽中学校体育馆	北野上 3597-1	0287-59-1025
		前田集会所	前田 221	-
		黒羽体育馆	前田 1020	0287-54-2858
		黒羽高等学校第1第2体育馆	前田 780	0287-54-0179
		堀之内集会所	堀之内 87	0287-54-2936
		北滝公会堂	北滝 593	0287-54-2480
		黒羽川西地区公民馆	黒羽田町 848	0287-54-0184
		片田集会所	片田 572	0287-54-2485
		龟久公民馆	龟久 822	0287-54-2491
		矢仓地区活性化设施	矢仓 144	-
	川西地区	旧川西中学校体育馆	黒羽向町 1555	-
		筑地集会所	黒羽向町 761-3	-
		奥泽公民馆	黒羽向町 1329	-
		黒羽商工会	黒羽向町 112	0287-54-0568
		川西小学校体育馆	黒羽向町 618	0287-54-0047
		大豆田公民馆	大豆田 413	-
		余濑多目的集会所	余濑 434	-
		旧蜂巢小学校体育馆	蜂巢 295	-
		蜂巢集落中心	蜂巢 127-1	0287-54-4052
		篠原公民馆	蜂巢 730	-
		桧木泽集落中心	桧木泽 804	0287-54-3974
		寒井本乡集会所	寒井 838	-
		寒井南部公民馆	寒井 245	-
		寒井北部公民馆	寒井 1643	-
		旧寒井小学校体育馆	寒井 244-35	-
		两乡地区	两乡中央小学校体育馆	中野内 809
	旧两乡中学校体育馆		中野内 580	-
	两乡地区自治团体中心		中野内 773	0287-59-0111
	中野内公民馆		中野内 2123	0287-59-0507
	两乡集会所		两乡 1421	0287-59-0200
	寺宿集会所		寺宿 170	0287-59-0750
	木佐美集会所		木佐美 287	-
	大久保集会所		大久保 365	-
	久野又集会所		久野又 249-2	-
	若杉山荘		大轮 675-22	0287-59-0100
	大轮集会所		大轮 250	0287-59-0343
	川田公民馆		川田 143	0287-59-0722
	须贺川地区	旧须佐木小学校	须佐木 540	-
		须佐木中组公民馆	须佐木 750	-
		须佐木多目的集会所	须佐木 930	0287-57-0652
		川上健康增进中心	川上 183-1	0287-57-0166
		南方第1公民馆	南方 332	-
须贺川集会所		须贺川 1841	0287-58-0030	
须贺川下组会馆		须贺川 931	0287-58-0605	

## 1 3 主要公共设施

### ●大田原市役所的主要业务

No	课名	主要业务	电话号码	
1	总务课（代表）	市的咨询窗口	0287-23-1111	本官厅 6 楼
2	情报政策课	大田原市广告 市设电子网页	0287-23-8766	本官厅 6 楼
3	危机管理课	防灾对策 防犯关系 放射性物质污染对策	0287-23-1115	本官厅 3 楼
4	税务课	税证明文书关系、市县民税・固定资 产税・小型汽车税	0287-23-8785	本官厅 2 楼
5	收纳对策课	税的征收关系	0287-23-8703	本官厅 2 楼
6	健康政策课	保健事业・假日急诊所 预防接种・健康调查	0287-23-8704	本官厅 3 楼
7	福祉课	民生委员・生活保护关系 残疾者咨询处・支援关系	0287-23-8707	本官厅 3 楼
8	儿童幸福课	儿童虐待、单亲支援 妊娠・育儿关系 儿童补贴・医疗费资助	0287-23-8932	本官厅 3 楼
9	保育课	保育园关系・学童关系	0287-23-8769	本官厅 3 楼
10	高龄者幸福课	介护关系	0287-23-8678	本官厅 3 楼
11	国保年金课	国民健康保险	0287-23-8857	本官厅 2 楼
12	市民课	住民登记・出生申报・迁入迁出申请 迁居申报・印章登录关系	0287-23-8705	本官厅 2 楼
13	生活环境课	垃圾回收（废弃物对策担当）・狗的 登记关系（生活交通担当）	0287-23-8706 0287-23-8832	本官厅 2 楼
14	建筑住宅课	市营住宅关系	0287-23-8724	本官厅 5 楼
15	水道课	水道给水・停止关系	0287-23-8713	本官厅 5 楼
16	教育总务课	教育委员会・奖学金	0287-23-3111	本官厅 4 楼
17	学校教育课	儿童・生徒的就学，转入学	0287-23-3124	本官厅 4 楼

## ●大田原市内的主要设施

No	名称	主要的业务担当分配	电话号码	地址
1	大田原消防署	火灾・急救・救助业务	0287-28-5100	中田原 868-12
2	大田原警察局	盗难・犯罪・交通事故处理	0287-24-0110	紫塚 1-1-4
3	大田原邮局	邮件递送机关	0287-22-2301	新富町 1-9-8
4	栃木县县北健康福祉中心	策划增进公共卫生的改善 栃木县的设施・	0287-22-2257	住吉町 2-14-9
5	那须红十字医院	栃木县北部的中核医疗机关	0287-23-1122	中田原 1081-4
6	大田原广域清洁中心	废弃物的处理	0287-20-2270	若草 1-1484-2
7	那须野农业协同组合 大田原支店	是策划农业生产力增进和农业者的经济地位社会地位向上发展的协同组织。	0287-23-3331	浅香 1-2-32
8	大田原国际交流会	是市民组织的义务团体。通过与来自世界各国的外国人的文化交流，亲善交流来扩展友情的网。	0287-22-5353	本町 1-2716-5 大田原市生涯学习中心内
9	黑羽国际交流会	创造居民的国际交流・国际协力・国际理解的机会	0287-54-1112	黑羽向町 1

## ●其他设施

No	名称	主要业务	电话号码	地址
1	东京入国管理局 宇都宫出張所	入国管理局・在留审查一般	028-600-7750	宇都宫市小幡 2-1-11 宇都宫法務総合官庁
2	栃木县行政书士会 电话咨询	入国管理局手续关联咨询窗口	028-638-0919	宇都宫市西一ノ沢 町 1-22
3	外国人技能实习机构 (9种语言)	入国管理局手续关联咨询窗口	03-3453-8000	※电话中心
4	法律平台(9种语言)	身份关系・结婚・离婚 雇佣・劳动关联咨询窗口	0570-078377	
5	栃木劳动局外国人劳动者咨询专栏	雇佣・劳动关联咨询窗(4种语言)	028-634-9115	宇都宫市曙町 1-4 宇都宫市第二地方 合同官厅 4楼

**※受理日期和时间等，请一定在去之前通过电话等确认一下。**

